

عمر الخيام

كما عرفه

شهود المعجزي

الوثائق التاريخية التي وردت فيها أخبار عمر الخيام

وهي وثائق كتبت على وجه التحقيق قبل السنوات الآتية : ٥٠٦ هـ و ٥٣٦ هـ و ٥٩٥ هـ و ٦١١ هـ و ٦٢٠ هـ و ٦٢٨ هـ و ٦٤٦ و ٦٤٦ هـ و ٦٧٨ هـ و ٨٠٨ هـ وما بعدها وسنرى ان الخيام توفي سنة ٥٢٦ هـ

ونستطيع عند ما نستعرض وقائعها والتواريخ التي دوت فيها ، ان نقسّمها الى ثلاثة أقسام ، وأن نخرج منها ما يأتي :

(١) - وثائق عاصر كاتبها الخيام نفسه ، وكانوا على وجوده شهود اثبات رأوه رأي العين

(٢) - وثائق جاءت في كتب دوت في القرن السادس والسابع والثامن للهجرة

(٣) - تليفات جاءت في كتب دوت في القرن التاسع للهجرة وما بعده

القسم الاول : وثائق تناول وقائع ذكرتها شهود اثبات وأوا للخيام رأي العين

(١) - المقالة الثالثة من (جهار مقالة - أربع مقالات) لاجماد بن عمر علي النظامي

العروضي السمرقندي ، خصص النظامي هذه المقالة لأخبار الفلكيين وجاء بها ما ترجمه :

« حظيت في سنة ٥٠٦ هـ في مدينة بلخ وفي قصر « أمير بوسندجر » بخدمة

الاستاذ عمر الخيام والامام نظير الاسفزازي ، وفي اثناء الحديث سمعت حجة الحق أي

عمر الخيام يقول : اني اذا مت فن قبري سيكون في مكان تهب عليه نسائم الشمال وينثر عليه

الزهر والورد مرتين في العام الواحد

وقد تملكني العجب من قوله لاني كنت أعلم ان خياماً لا يشكك الا عن روية .

وفي سنة ٥٣٠ هـ دخلت نيسابور ، فلفني ان التراب قد أحن ذلك العظيم منذ اربع سنين ،

وترك العالم السفلي يثيماً . ولما كان له حق التحليم ذهبت لزيارة قبره يوم الجمعة ومني رجل

لبدلني على قبره ، فأخذني الرجل في مئزره (حجرة) ولما وصلنا التفت الـ اليسار فألصقت قبر الخيام بجانب جدار حديقة مهجورة وقد أحاطت بقبره أشجار نشمشمش النورة وكان الزهر يثاقط على قبره حتى أخفى قبره وقد ذكرت ما قاله لي في بلخ . فكنت ولم أجدي في هذا العالم نظيره أسكنه الله تبارك وتعالى جناته بمنه وكرمه»^(١)

هذه وثيقة من أقدم الوثائق التاريخية كتبها تلميذ لعمر الخيام وقد تناول فيها اثبات ما يأتي :

أنه قام على خدمة استاذ الخيام سنة ٥٠٦ هـ بمدينة بلخ وسمع دروسه مع دروس زميله الامام المظفر الامنغاري — وهو فيلسوف عاصر الخيام وناظره — وأنه عاد الى نيسابور سنة ٥٣٠ هـ فلم ان الخيام قدمات منذ اربع سنوات ، وأنه زار قبره برأ ووفاء باستاذ

ويتحقق هذه الوثيقة تقع وفاة الخيام سنة ٥٢٦ هجرية

ولمن هذه الوثيقة اكثر امانة ودقة لتدوين الوقائع مما ذكرته مقدمة رباعيات فترجرك بل انها تختلف عنها في بعض التفاصيل ، وجدير بالمستشرقين ان يستوثقوا من النصوص عند اعادة طبع رباعيات فترجرك وان يرجعوا الى هذه الوثيقة لتصحيح ما ورد في المقدمة

ولقد اهتم بعض المستشرقين بأنواع الزهور التي يمكن ان تلبث مرتين في العام الواحد تأ كيداً لرواية الخيام عن نفسه فكتب في هذا العلامة برون كما كتب العلامة وليم سيمسن (W. Simpson) الذي زار نيسابور في أكتوبر ١٨٨٤ وحين ان قبر الخيام ورآه وأبى العين وشاهد الزهور منتشرة من شجر يورق مرتين في العام ، وذكر المستشرق دس D. Ross ان وليم سيمسن ارسل فصيلة من هذا الشجر الى إنجلترا ولان العمريين غرسوها في حدائق كيو Kew—Gardius وان الغرس أفلح ونور

(ب) — كتاب حكماء الاسلام للامام ظهير الدين ابى الحسن ابى القاسم البيهقي^(٢) فقد ذكر الخيام مرتين

(١) جوار مقالة: ترجمة E. G. Browne ط كيردج ١٩٢٢ واترجة العربية للاستاذ المصطفى س ٧ دار السلام بغداد ١٩٣١

(٢) ذكر ياقوت ان البيهقي ولد سنة ٤٥٠ هـ بخراسان وتوفي سنة ٥٣٦ هـ فهو اذن معاصر الخيام وهو منسوب الى بيت بلدة قريبة من نيسابور وقد نقل عنه المستشرق الروسي زوكوفسكي ولكنه لم يذكر اسم هذا الكتاب

(١) فقال : دخلت على الامام — أي عصر الغيام — في خدمة والدي فسألني معنى هذا البيت في المحاسة :

ولا يرون اكناف الهوى إذا حلوا ولا أرض المدون
فقلت له : الهوى اسم تصغير كالتريا والحيا ومعناه اسم من عزم وجرأتهم لا يرون
النواحي التي أبحاثها المسألة ووطأتها المهادة ولكن النواحي المتحاشاة
ثم سألتني عن أنواع الخطوط القوسية . فقلت : أنواع الخطوط القوسية اربعة منها
حيط دائرة ومنها قوس اعظم من نصف دائرة . فقال لوالدي « ششنة أعرفا من أخزم »
ولقد جاء في ترجمة السنشوق الروسي Selukovski زوكوفسكي لهذا النص (١)
أن البيهقي دخل على عصر الغيام في سنة ٥٠٥ هـ وعلى هذا يكون البيهقي قد شاهد بنفسه
عصر الغيام في هذه السنة

(٢) وحكي لي الامام محمد البغدادي انه كان يتخلل بخلال من ذهب ويتأمل في كتاب
الشفاء ، ولما وصل الى فصل « الواحد والكثير » قال لي : اطلب الاصحاب لانني أريد أن
أوصي . ولما اجتمعوا أخذ يصلي لله معرضاً عن صحبه ، ولما سجد كان يقول في سجوده
« اللهم اني عرفتك قدر ادراكي ، فاققر لي فان معرفتي اياك وسيلتي اليك » ثم قضى نحيبه
هذا وصف يقرره شاهد أثبت كيف قضى الغيام ساعاته الاخيرة من هذه الحياة ،
ولست أدري كيف يرتاب بعض الباحثين في احتمال حدوث هذه الوقائع ، فليس غريباً أن
يدرك الانسان قرب أجله ولا سيما اذا بلغ السن التي بلغها الغيام . وليس غريباً أن يوصي
الغيام قبل وفاته وما يزال نسمع كل يوم ما يشبه هذا الحادث
على ان مؤرخاً آخر قد وصف الساعات الاخيرة للغيام ، ولكن في وضع أكثر سعة
واحتمالاً ، فذكره الشهرزوري شمس الدين محمد بن محمود في كتابه « زهرة الارواح » الذي
ألفه بين سنة ٥٨٦ و ٦١١ هـ بقوله :

وحكي انه كان — أي عصر — يتخلل بخلال من ذهب وكان يتأمل الالهيات من الشفاء ،
فلما وصل الى فصل الواحد والكثير وضع الخلال بين الرقتين ، وقام وصلي ، وأوصي ،

(١) نسب زوكوفسكي « ما النسب الى كتاب فردرس التواريخ بولاية خسرو الايزقومي المكتوب
قبل سنة ٨٠٨ هـ وقد أخذ عنه السنشوق رس في مدونات نصرها في مجلة الجمعية للتيكيا الاسبويه ، ابريل
١٨٩٨ م ٣٤٩ والواقع ان الذي جاء بهذا النسب هو البيهقي في كتاب حكاه الاسلام وقد نقله الاستاذ
حامد العراف عن نسخة مصورة ، موجودة لمجمع العرب بدمشق ظهر فيها العلامة محمد كرد علي في أوروبا
ونظم مدونة هدية الى مجمع دمشق ، ص : العراف ط . دار السلام بغداد

ولم يأكل ولم يشرب . ولما صنع العشاء مسجد وكان يقول في سجوده « اللهم تعلم اني عرفتك على مبلغ امكاني فاشتر في ، وان معرفتي اياك وسينتي اليك » . ومات رحمه الله تعالى . ولقد جاءت هذه الشهادة من مؤرخ نقد الخيام ووصفه « بسوء الخلق وضيق العطن » كما سترى في الوثيقة التالية :

﴿ القسم الثاني ﴾ — وثائق جاءت في كتب دونت في القرنين السادس والسابع والثامن للهجرة

(١) زهرة الأرواح وروضة الافراح لمحمد الشهرارزوري سنة ٥٨٦ هـ مقدمة الاستاذ ساخاوي في الآثار الباقية لأبي الريحان البيروني ص ٥٦

عمر الخيام نيشابوري الآثار والبلاد كان تروابي على ابن سينا في اجزاء علوم الحكمة إلا انه كان سبي الخلق ضيق العطن ، تأمل كتاباً باصهان سبع مرات وحفظه وعاد الى نيشابور فأملأه فتوبل بنسخته الأصلية علم يوجد بينهما تفاوت ، وله صنعة بالتصنيف والتعليق ، وله مختصر في الطبيعيات ورسالة في الوجود ورسالة في النكون والتكليف . وكان عالماً بالفقه واللغة والتواريخ

ودخل الامام عمر يوماً على شهاب الاسلام الوزير عبد الرزاق وكان عنده امام القراء ابو الحسن الغزالي وكان يتكلم في اختلاف القراء في آية فقال الوزير : على الخبير سقطنا ، فسئل الامام عمر عن ذلك ، فذكر وجوه اختلاف القراء وعلل كلام كل واحد منهما ثم ذكر الدواذ وعللها وفضل وجهاً وأحدأ فقال الغزالي « كثر الله في العلماء مثلك اجملني من بعض أهلك وارض عني فاني ما ظننت أحدأ من القراء في الدنيا يحفظ ذلك ويعرفه فضلاً عن واحد من الحكماء »

وأما اجزاء الحكمة من الرياضيات والمقولات فكان ابن مجدتها

ودخل خجة الاسلام الغزالي عليه وسأله عن تعيين جزء من اجزاء الملك القطبية دون غيرها مع كونه متشابه الاجزاء ، فطوّل الخيام الكلام ، وابتدأ من الحركة من مقولة كهذا وضرب بالخطوس في كل النزاع ، وكان من دأب ذلك الشيخ الطماع ، حتى أذن الظهر فقال الغزالي بيا الحق وزهق الباطل . وكان السلطان ملكشاه ينزله منزلة الندماء ، والظاهر شمس الموك ببخارى يعظمه غاية التظيم ويحلمه معه على سريره

تثبت هذه الوثيقة مقابلة الخيام لوزير من وزراء عهده وهو شهاب الاسلام والي طوس كما تقرره مقابلته للامام الغزالي ، وشهادته للخيام واقاراره له بالفضل . ثبت ان الخيام كان مقرباً من الموك حتى ان طاقتن شمس الموك كان يجامه على سريره تقديرأ الموك واترأزأ

لمركزه ، وكان ملكشاه يعزله منزلة الندماء . فالخيام بهذه الوثيقة عام يقرر بالغزالي ونديم تتوق الفرك الى مجلسه ورجل موفق الحظ رفعة الفلوك ويقر بونه اليهم . ولم تكن هذه الشهادة آتية من رجل شايخ الخيام بل جاءت عن مؤرخ حمل عليه وقد مذهبه فأثبت ان الخيام « كان سيء الظن صيق العطن » فهذا وثيقة تقرر ما للخيام وما عليه في نظر مؤرخه ، وهي الى ما ذكر تثبت ما وصل الى علم صاحبها من أسماء مؤلفات الخيام وتشهد بدكاه عمر الخادير .

(ب) مرصاد العباد لنجم الدين أبي بكر الرازي ألفه سنة ٦٢٠ هـ — ١١٢٣ م بالفارسية في التصوف وأدب النفس ، وهو لا يشتمل على سيرة الخيام إلا أن مؤلفه نقد الخيام نقداً له قيمته من ناحية الحكم على مذهب الرجل وعلى خلط الناس بين مذهبه ومذهب المتصوفة ، فوضع الخيام في مصاف الفلاسفة الناديين الذين ينكرون البعث والنشور فقال ما ترجمت (١) :

« وما الحكمة في جعل هذه الروح العلوية النورانية في قالب سفلي أظلم متخذ من التراب ؟ ثم ما السبب في التفريق بين الروح والجسد وقطع العلاقة بينهما ؟ لم تتلاشى هذه الصورة وهذا الشكل ، وما السبب في نشر جسد الانسان في المحشر مرة اخرى ؟ أجل ، ان الذي خرج من زمرة (كالانعام بل هم أضل سبيلا) ووصل الى المرتبة الانسانية وخلص من قوله (ويعلمون ظاهراً من الحياة الدنيا وهم عن الآخرة هم غافلون) وسلك بدوق وشوق عظيمين الطريق الحسن ، علم ان عمر النظر والقدم هو الايمان والمرقان ان الفيلسوف الدهري الطبيعي محروم هذين اللقامين حتى ان أحد الفضلاء وهو المشهور بحكمته وكياسته (عمر الخيام) قد تاه في ببداه الضلال بقوله :

در دایرة کاملن	و رفتن	مانست
آزانه بدایت نه	نهایت	بیداست
کس بی زندقه	در من عالم راست	
کاین آمدن ز کجا	و رفتن	بکجاست

بمعنى : ان الدائرة التي فيها تجسيء وتذهب ليست بذات بداية ونهاية ، لا أحد يستطيع أن يقول من أين هذا الشيء ، وإلى أين هذا الذهاب .

(ح) كتاب كامل التواريخ لابن الاثير سنة ٦٢٨ هـ جاء فيه عن الخيام في حوادث سنة ٤٢٧ هـ ما يأتي :

« وفيها جمع نظام الملك والسلطان ملكشاه جماعة من أعيان المنجمين ، وجعلوا النيروز اول نقطة من الحمل ، وكان النيروز قبل ذلك عند تحول الشمس نصف لطوت ، وصار ما فعله السلطان مبدأ التقويم . وفيها أيضاً عمل الرصد للسلطان ملكشاه واجتمع جماعة من أعيان المنجمين في عمله ، منهم عمر بن ابراهيم الخيام وأبو القاسم الاسفرازي وميمون ابن النجيب الواسطي وغيرهم . وخرج عليه من الأموال شيء عظيم ، وبقي الرصد دائراً الى ان مات السلطان سنة ٤٨٥ هـ فبطل بعد موته »

فهذه الوثيقة تقرر اجتماع الخيام بطلبه عصره بدعوة ملكشاه لتصحيح التقويم وعمل الأرصاد الفلكية وهي تثبت ان هذا الاجتماع بدأ سنة ٤٢٧ هـ ولكنها لم تذكر اسماء جميع أعضاء هذا الجمع الفلكي

(د) كتاب تاريخ الحكماء للشيخ الوزير جمال الدين أبي الحسن علي بن القاسم الأشرف يوسف القفطي التوفي سنة ٦٤٦ هـ سنة ١٢٤٨ م . وفيه ذكر الخيام قال : (١)

« امام خراسان ، وعلامة الزمان ، معلم علم برتان ، ويحث على طلب الواحد الديان ، بتطهير الحركات البدنية ، لتثريد النفس الانسانية ويأسر بالترام السياحة المدنية ، حسب القواعد اليونانية . وقد وقف متأخرو الصوفية على شيء من طواهر شعراء فنقنوها الى طريقتهم وتحاضروا بها في مجالسهم وخطواتهم ، وبواضها حبات للشريعة الواسع ، وجماع الاضلال حواسع . ولما قدح أهل زمانه في دينه وأظهروا ما أمره من مكثوبه ، خشي على دمه وأمسك من عزاز لسانه وفديه ، وحج مناعة لا تقية ، وأمدى أسراراً من المرار غير ضية . ولما حصل ببغداد من اليد أهل طريقته في العلم القديم مسد دونهم الباب سد النادم لاسد القديم ، ورجع من حججه الى بلده بروح الى محل العبادة وبغداد ، ويكتم أمره ولا يبدئ ان تبدو ، وكان عديم القرنين في علم النجوم والحكمة وبه يفترب المثل في هذه الأنواع لورزق العصمة . وله شعر طائر أظهر خفاياه على خوافيه » . وقد أتى القفطي بقصيدة نظمها الخيام بالعبودية منها

لذا كان محصول الحياة مية مسبان حالاً كل سابع وقعد

كسبت هذه الوثيقة التاريخية في القرن السابع للهجرة وهي تهدف بنا الى الشاخي التي

أخذ عنها الخيام فلسفته فتقرر أن الخيام « يعلم علم اليونان ، ويأمر بالتزام انسياسة المدنية حسب التواعد اليونانية » وتكشفنا على أمر آخر خطير يعطل ذهاب الناس بنخيام مذهب التصوفة فتدلنا الى سر ذلك فنقول بأن بعض التصوفيين وقفوا على شيء من فؤادهم شعره تنقلوه الى طريقتهم وتماحروا به في مجالسهم وخواصهم وهذا يعمل السبب في اختلاف عدد الرباعيات وكثرتها ويكشف لنا السر في وجود الرباعيات المنسوبة الى الخيام فهو لاء التصوفون هم الذين أدخلوا الكثير من نظمهم على رباعيات الخيام فنصلوه إياه

وتدل هذه الوثيقة على أن الخيام لم يسلم من نقد عصره وأتباعه إياه بالزندقة حتى أنه خشي على دمه ، وكف عن أسلوبيه في التمسك بالماديات والتقاليد والعقائد وذهب بحج بيت الله متافهاً ودفعاً لسره يناله أو مكروه يميده من الناس

وتشير هذه الوثيقة الى أن الخيام كان صاحب مدرسة يتبعه في مذهبه تلاميذ وأشباع فتقرر بأنه لما عاد من الحج الى بغداد اقبل اليه « اهل طريقتة في العلم القديم فسد دونهم الباب سد الندام » وتقرر بأن الرجل كان يخشى على نفسه من خصومه فتظاهر بعد الحج بالعبادة والتقوى « ورجع من حجه الى بلده يروح الى محل العبادة ويعبدو ، ويكتم أسراره ولا يبدأ ان تبدو »

(هـ) كتاب آثار البلاد وأخبار العباد وهو مؤلف عربي في الجغرافية كتبه زكريا القزويني سنة ٦٧٤ هـ وقد ذكر الخيام عند كلامه على مدينة نيسابور قال « نلت اليها من الحكماء عمر الخيام ، كان حكيماً عارفاً بجميع أنواع الحكمة سيما النوع الرياضي ، وكان في عهد السلطان ملكشاه السلجوقي ، سلم اليه مالاً كثيراً ليشتري به آلات الرصد ، ويتخذ رصد الكواكب . فات السلطان وما تم ذلك »

(و) كتاب جامع التواريخ كتبه رشيد الدين بن فضل الله التوفي سنة ٧١٨ هـ جاء فيه ما ترجمه (١)

ان اسباب العداوة والفتنة التي كانت بين سيدنا حسن الصباح وعمر الخيام ونظام الملك انهم كانوا في مدرسة واحدة ، وكان بينهم صفاء واخاء وصدافة عظيمة كما يحدث بين ابناء المدارس ، حتى وصلت الصداقة الى اوجها ، واتفقوا على الاخاء والمحبة ثم اتفقوا على ان من ينال منهم رتبة عفة يساعد الآخرين ، وبحسب الاتفاق ، اتفق ان وزير نظام الملك وزيراً كما هو مذكور في تاريخ آل سلجوق فذهب اليه عمر الخيام وذكره بالعهود

(١) النجدة لمراد . وذكر في ان هذا الكتاب قد تم تأليفه سنة ٣٩٠ هـ أي نحو السنة ٧١٠ هـ

والمواثيق في أيام الصبا فتذكر نظام الملك الحقوق القديمة وقال له : ولينك نيسابور وبواحيها وكان عمر حكيماً عظيماً فضلاً عاقلاً فقال : ليس لي طاقة بالسياسة وأمر للعوام وسبهم فأعطي راتباً شهرياً بحسب الوظيفة ، فأعطاه نظام الملك عشرة آلاف دينار في السنة من دخل نيسابور المحروسة بدون نقص ولا انقطاع ... وكذلك سيدنا حسن الصباح ذهب من الري الى نظام الملك ليحظى بمحتمته ، وقال له : السكريم اذا وعد وقضى ، فقال له نظام الملك : اختر بين ولاية الري وأصفهان « وكان سيدنا ذا همة طالبة فلم يقنع بذلك ولم يرض به وكان يتوقع ان يشاركه بالوزارة فقال له نظام الملك : كن ملازماً لخدمة السلطان مدة . ان نظام الملك كان يعلم ان حسن الصباح كان طالباً لان يحمل عمله في الوزارة والرتبة فكان يتحذر منه ، وبعد سنين استوحش السلطان من نظام الملك ورفع الحساب من عهده «

تصف هذه الوثيقة حكاية ارفاق الثلاثة وما انفقوا عليه فيما بينهم من عهد أيام الصبا والخدمة ، وتذكر ولاية نظام الملك الوزارة وذهاب عمر الخيام بطالبة البر بوعده ، وتذكر وفاء الصديق لنظام الملك للخيام وكيف أقطعته ولاية نيسابور وكيف أن الخيام هذا وطلب راتباً يناله ، وكيف أجيب الى بعثته . وتذكر هذه الوثيقة كيف سمى حسن الصباح ال صديقه القديم وكيف طالبة برأ بوعده ، وكيف كان يصغر لصديقه الوزير من طمع في الجاه والوزارة ، فلم يقنع بولاية الري أو اصفهان ، كما تذكر ان نظام الملك أحسن بهذا الخطر عليه من زميله القديم فأبعده عن نفسه ولكن الحقبة بخدمة السلطان ، كما تشير هذه الوثيقة اشارة نفية الى ان السلطان غضب بعد ذلك على نظام الملك لحد من اشرافه على أموال الدولة بسبب سعاده حسن الصباح

على انه يظهر جلياً ان صاحب هذه الوثيقة كان من أتباع الباطنية بدليل انه يذكر حسن الصباح مقروناً بلفظة سيدنا وأنه كان ذا همة طالبة « فلم يقنع بالعرض السخي الذي مرضه عليه نظام الملك ، وبدليل انه لم يصرح بتقدس حسن الصباح في سبائنه عند السلطان وودائنه بصديقه وولي نعمته نظام الملك

والوثائق التي جمعها هذه الوثيقة تجعلنا نعتقد ان الخيام قد اجتمع بصديقه القديم حسن الصباح ، فبل تعاون الخيام في نشر الدعوة الباطنية مع صديقه صاحب هذه الدعوة ، وهل تخفى الرباعيات عقائد الباطنية مطوية مسطورة ؟ لعننا انظر بشيء من ذلك في دراستنا المقبلة للخيام .